

Geschäft / Objet

Rückzug des EU-Beitrittsgesuchs

Retrait de la demande d'entrée dans l'Union européenne

Gegenstand / Objet du vote:**Abstimmung vom / Vote du: 30.04.2009 12:53:04**

Abate	*	RL	TI	Fehr Mario	+	S	ZH	Kunz	=	V	LU	Rossini	+	S	VS
Aebi	=	V	BE	Fiala	+	RL	ZH	Lachenmeier	+	G	BS	Roth-Bernasconi	+	S	GE
Aeschbacher	o	CEg	ZH	Flückiger	=	V	AG	Landolt	=	BD	GL	Ruey	*	RL	VD
Alleman	+	S	BE	Fluri	+	RL	SO	Lang	+	G	ZG	Rutschmann	=	V	ZH
Amacker	+	CEg	BL	Föhn	=	V	SZ	Leuenberger-Genève	+	G	GE	Schelbert	+	G	LU
Amherd	+	CEg	VS	Francais	+	RL	VD	Leutenegger Filippo	o	RL	ZH	Schenk Simon	=	V	BE
Amstutz	=	V	BE	Freysinger	=	V	VS	Leutenegger Oberholzer	+	S	BL	Schenker Silvia	+	S	BS
Aubert	+	S	VD	Frösch	+	G	BE	Levrat	+	S	FR	Scherer	=	V	ZG
Baader Caspar	=	V	BL	Füglistaller	=	V	AG	Loepfe	+	CEg	AI	Schibli	=	V	ZH
Bader Elvira	+	CEg	SO	Gadient	+	BD	GR	Lumengo	+	S	BE	Schluer	=	V	ZH
Baettig	=	V	JU	Galladé	+	S	ZH	Lüscher	+	RL	GE	Schmid-Federer	+	CEg	ZH
Bänziger	+	G	ZH	Geissbühler	=	V	BE	Lustenberger	*	CEg	LU	Schmidt Roberto	*	CEg	VS
Barthassat	+	CEg	GE	Germanier	+	RL	VS	Malama	o	RL	BS	Schneider	*	RL	BE
Baumann J. Alexander	=	V	TG	Giezendanner	*	V	AG	Markwalder Bär	+	RL	BE	Schwander	=	V	SZ
Bäumle	+	CEg	ZH	Gilli	+	G	SG	Marra	+	S	VD	Segmüller	+	CEg	LU
Berberat	+	S	NE	Girod	+	G	ZH	Meier-Schatz	+	CEg	SG	Simoneschi-Cortesi	#	CEg	TI
Bigger	=	V	SG	Glanzmann	+	CEg	LU	Messmer	+	RL	TG	Sommaruga Carlo	+	S	GE
Bignasca Attilio	*	V	TI	Glauser	=	V	VD	Meyer Thérèse	+	CEg	FR	Spuhler	*	V	TG
Binder	*	V	ZH	Giur	=	V	AG	Miesch	=	V	BL	Stahl	=	V	ZH
Bischof	+	CEg	SO	Göll	+	S	ZH	Moret	+	RL	VD	Stamm	=	V	AG
Borer	=	V	SO	Graber Jean-Pierre	=	V	BE	Mörgeli	*	V	ZH	Steiert	+	S	FR
Bortoluzzi	=	V	ZH	Graf Maya	+	G	BL	Moser	+	CEg	ZH	Stöckli	*	S	BE
Bourgeois	+	RL	FR	Graf-Litscher	+	S	TG	Müller Geri	*	G	AG	Stump	%	S	AG
Brélaz	+	G	VD	Grin	=	V	VD	Müller Philipp	o	RL	AG	Teuscher	+	G	BE
Bruderer	+	S	AG	Gross	%	S	ZH	Müller Thomas	+	CEg	SG	Thanei	*	S	ZH
Brunner	=	V	SG	Grunder	+	BD	BE	Müller Walter	+	RL	SG	Theiler	=	RL	LU
Brunschwig Graf	+	RL	GE	Gysin	+	RL	BL	Müri	%	V	LU	Thorens Goumaz	+	G	VD
Büchler	o	CEg	SG	Häberli-Koller	+	CEg	TG	Neiryck	+	CEg	VD	Triponez	+	RL	BE
Bugnon	*	V	VD	Haller	*	BD	BE	Nidegger	=	V	GE	Tschümperlin	+	S	SZ
Carobbio Guscetti	+	S	TI	Hämmerle	+	S	GR	Nordmann	+	S	VD	van Singer	+	G	VD
Cassis	+	RL	TI	Hany	+	CEg	ZH	Noser	+	RL	ZH	Veillon	*	V	VD
Cathomas	+	CEg	GR	Hassler	=	BD	GR	Nussbaumer	+	S	BL	Vischer	+	G	ZH
Caviezel	+	RL	GR	Heer	=	V	ZH	Parmelin	=	V	VD	von Graffenried	*	G	BE
Chevrier	+	CEg	VS	Heim	+	S	SO	Pedrina	*	S	TI	von Rotz	=	V	OW
Chopard-Acklin	+	S	AG	Hiltbold	+	RL	GE	Pelli	+	RL	TI	von Siebenthal	=	V	BE
Daquet	+	S	BE	Hochreutener	+	CEg	BE	Perrin	=	V	NE	Voruz	+	S	VD
Darbella	+	CEg	VS	Hodgers	+	G	GE	Perrinjaquet	+	RL	NE	Waber	*	-	BE
de Buman	+	CEg	FR	Huber	+	RL	UR	Pfister Gerhard	=	CEg	ZG	Walter	=	V	TG
Donzé	o	CEg	BE	Humbel Näf	+	CEg	AG	Pfister Theophil	=	V	SG	Wandfluh	=	V	BE
Dunant	*	V	BS	Hurter Thomas	=	V	SH	Prelicz-Huber	+	G	ZH	Wasserfallen	=	RL	BE
Egger	+	CEg	AG	Hutter Jasmin	=	V	SG	Rechsteiner Paul	+	S	SG	Weber-Gobet	+	G	FR
Eichenberger	*	RL	AG	Hutter Markus	+	RL	ZH	Rechsteiner-Basel	+	S	BS	Wehrli	o	CEg	SZ
Engelberger	+	RL	NW	Ineichen	+	RL	LU	Reimann Lukas	=	V	SG	Weibel	+	CEg	ZH
Estermann	=	V	LU	Joder	=	V	BE	Rennwald	+	S	JU	Widmer	+	S	LU
Fässler	+	S	SG	John-Calame	%	G	NE	Reymond	=	V	GE	Wobmann	=	V	SO
Favre Charles	+	RL	VD	Jositsch	+	S	ZH	Rickli Natalie	=	V	ZH	Wyss Brigit	+	G	SO
Favre Laurent	+	RL	NE	Kaufmann	=	V	ZH	Rielle	+	S	GE	Wyss Ursula	*	S	BE
Fehr Hans	=	V	ZH	Kiener Nellen	+	S	BE	Riklin Kathy	+	CEg	ZH	Zemp	+	CEg	AG
Fehr Hans-Jürg	*	S	SH	Killer	=	V	AG	Rime	=	V	FR	Zisyadis	+	G	VD
Fehr Jacqueline	+	S	ZH	Kleiner	*	RL	AR	Robbiani	+	CEg	TI	Zuppiger	*	V	ZH

	Fraktion / Groupe / Gruppo	BD	CEg	G	RL	S	V	-	Tot.
+ Ja / oui / si		2	28	19	25	35			109
= Nein / non / no		2	1		2		49		54
o Enth. / abst. / ast.			4		3				7
% Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4				1		2	1		4
* Hat nicht teilgenommen / n'a pas voté / non ha votato		1	2	2	5	5	9	1	25
# Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes			1						1

Bedeutung Ja / Signification du oui: Proposition de la majorité (ne pas donner suite)

Bedeutung Nein / Signification du non: Proposition de la minorité Reymond (donner suite)